



Kimberly-Clark Product Safety Policy Statement

Document #:	POL-01048	Revision:	0
Document Type:	Policy	Status:	Approved
Department Owner:	Product Safety	Effective Date:	Mar 15, 2021
Document Category:	Product Safety	Document Owner:	Carney, Sara A

Document Classification: THIS DOCUMENT CONTAINS CONFIDENTIAL KIMBERLY-CLARK INFORMATION.

Document Disclaimer: Printed copies are only valid on the date printed unless controlled per a manual document control procedure and stamped as such.

1.0 POLICY OBJECTIVE

This document describes Kimberly-Clark's Product Safety Policy demonstrating leadership commitment to providing safe, high quality products across all our brands. Our consumers rely on this commitment and trust us to provide products that meet the highest standards of safety and quality performance.

2.0 SCOPE

Applicable Organization(s):

All Organizations

Business Unit(s):

All Businesses

Applicable Department(s):

All Departments

3.0 POLICY STATEMENT

English	2
Chinese (Simplified)	3
Chinese (Traditional – Taiwan).....	4
German	5
Hebrew.....	6
Hindi.....	7
Indonesian	9
Korean	10
Polish	11
Portuguese.....	12
Russian	13
Spanish.....	14



Document #:

POL-01048

Revision:

0

English

It is the policy of K-C to provide products and services that recognize a sincere and proper regard for public safety. It is the intent of this policy to:

- Establish management accountability to ensure that products and services are safe for public use;
- Conduct regular assessments to identify and manage risks of all products and services to ensure that they meet current public safety expectations; and
- Not manufacture, sell, barter, or donate products when it is not possible, through proper design and use, to provide an appropriate level of safety for people and environment.

Management Accountability

Each business unit president is responsible for ensuring that the business unit's products and services are safe for public use. This responsibility includes the initial introduction of any product or service into public use, as well as ongoing responsibility to review products, services, and complaints for compliance with regulatory requirements and public safety expectations.

Safety Assessment

It is the business unit president's responsibility to ensure that no product manufactured or distributed by the corporation is sold, bartered or donated to another unless the product has been reviewed against all available scientific, legal, medical, environmental and other data concerning the product to ensure that it is safe for its intended use and otherwise meets corporate standards. Products shall be evaluated for safety in accordance with international standards of human health risk assessment by a qualified expert in which hazard identification is integrated with user exposure characterization to determine whether or not a product is safe in accordance with its intended use.

Chemical Management

Materials and chemicals used in products and packaging shall be safe for both people and the environment. Safety and environmental data shall be monitored to enable the development of business strategies to reduce, restrict or eliminate chemicals of concern and advance safer alternatives.



Document #:

POL-01048

Revision:

0

Chinese (Simplified)

K-C 的政策规定，我们所提供的产品和服务必须能够表明我们对公共安全的真诚和适当的尊重。本政策旨在：

- 建立管理层责任，以确保公众使用我们的产品和服务是安全的；
- 进行定期评估，以识别和管理所有产品和服务的风险，确保符合当前的公共安全期望；以及
- 当无法通过适当的设计和使用来为人员和环境提供适当的安全水平时，不得制造、出售、交换或捐赠产品。

管理层责任

每个业务单位的总裁负责确保公众使用其产品和服务是安全的。这种责任包括将任何产品或服务初次引入公众使用，以及对产品、服务和投诉是否符合监管要求和公众安全期望的持续审查责任。

安全评估

业务单位总裁有责任确保公司制造或分销的任何产品不会出售、交易或捐赠给他人，除非该产品已根据所有可用的科学、法律、医学、环境和其他有关该产品的数据进行审查，以确保其在预期用途上是安全的，并在其他方面满足公司标准。产品应由合格专家按照人类健康风险评估的国际标准进行安全性评估，其中危害识别应当与用户暴露特征相结合，以确定产品按照其预期用途是否安全。

化学品管理

产品和包装中使用的材料和化学品应当对人和环境都安全。应监测安全和环境数据，以便制定业务战略，减少、限制或消除人们担心的化学品，并促进更安全的替代品。



Document #:

POL-01048

Revision:

0

Chinese (Traditional – Taiwan)

K-C 的政策是提供真誠和適當尊重公共安全的產品和服務。本政策有以下目的：

- 建立管理責任感，以確保產品和服務可供公共安全使用；
- 定期進行評估，找出並管理所有產品和服務的風險，以確保符合目前的公共安全期望；以及
- 透過適當的設計和使用，在不可能進行的時候，不得製造、銷售、交換或捐贈產品，為人員和環境提供適當的安全等級。

管理責任感

各事業單位總裁有責任確保其事業單位的產品和服務可供公共安全使用。此責任包括將任何產品或服務首次引入公共使用，以及持續審查產品、服務和投訴是否符合法規要求和公共安全期望的責任。

安全評估

事業單位總裁有責任確保，公司製造或分發的任何產品除非已根據所有可用的科學、法律、醫療、環境和有關產品的其他資料進行審查，否則不得出售、交換或捐贈給另一方，以確保產品預期用途是安全的，且其他方面符合公司標準。產品的安全性應由合格的專家根據人類健康風險評估的國際標準進行評估，其中危害性鑑定整合了使用者暴露描述，以判斷產品根據預期用途是否安全。

化學管理

產品和包裝中使用的材料和化學品應對人員和環境皆安全。應監控安全與環境資料，以使企業策略的發展得以減少、限制或消除相關化學品，並促進更安全的替代選擇。



Document #:

POL-01048

Revision:

0

German

Es entspricht der Politik von K-C, Produkte und Dienstleistungen anzubieten, die eine aufrichtige und angemessene Rücksichtnahme auf die öffentliche Sicherheit anerkennen. Diese Richtlinie verfolgt folgende Absicht:

- die Einführung einer Rechenschaftspflicht des Managements, um sicherzustellen, dass Produkte und Dienstleistungen für die Öffentlichkeit sicher sind;
- die Durchführung regelmäßiger Bewertungen, um Risiken aller Produkte und Dienstleistungen zu identifizieren und zu verwalten, um sicherzustellen, dass sie den aktuellen Erwartungen der öffentlichen Sicherheit entsprechen; und
- dass Produkte nicht hergestellt, verkauft, getauscht oder gespendet werden dürfen, sofern dies nicht möglich ist, und zwar durch ordnungsgemäße Gestaltung und Verwendung, um ein angemessenes Sicherheitsniveau für Menschen und Umwelt zu gewährleisten.

Verantwortlichkeit des Managements

Der Präsident der jeweiligen Geschäftseinheit ist dafür verantwortlich, sicherzustellen, dass die Produkte und Dienstleistungen der Geschäftseinheit sicher für die öffentliche Nutzung sind. Diese Verantwortung umfasst die erstmalige Einführung eines Produkts oder einer Dienstleistung in die öffentliche Nutzung sowie die laufende Verantwortung, Produkte, Dienstleistungen und Beschwerden auf die Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen und der Bestimmungen zur öffentlichen Sicherheit zu überprüfen.

Sicherheitsbewertung

Es liegt in der Verantwortung des Präsidenten der Geschäftseinheit, sicherzustellen, dass keine Produkte, die vom Unternehmen hergestellt oder vertrieben werden, an andere verkauft, getauscht oder gespendet werden, es sei denn, das Produkt wurde anhand aller verfügbaren wissenschaftlichen, rechtlichen, medizinischen, umweltbezogenen und sonstigen Produktdaten überprüft, um zu garantieren, dass es für den beabsichtigten Gebrauch sicher ist und ansonsten den Unternehmensstandards entspricht. Die Produkte müssen gemäß den internationalen Standards der Risikobewertung der menschlichen Gesundheit von einem qualifizierten Experten auf ihre Sicherheit hin bewertet werden, wobei die Gefahrenidentifizierung mit der Charakterisierung der Anwenderexposition integriert ist, um zu bestimmen, ob ein Produkt in Übereinstimmung mit seiner beabsichtigten Verwendung sicher ist oder nicht.

Chemikalien-Management

Materialien und Chemikalien, die in und für Produkte(n) und Verpackungen verwendet werden, müssen sowohl für den Menschen als auch für die Umwelt sicher sein. Sicherheits- und Umweltdaten werden überwacht, um die Entwicklung von Geschäftsstrategien zur Reduzierung, Beschränkung oder Beseitigung bedenklicher Chemikalien und zur Förderung sichererer Alternativen zu ermöglichen.

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Hebrew

מדיניותה של K-C היא לספק מוצרים ושירותים תוך דאגה כנה וראויה לבטיחות הציבור. ייעודה של מדיניות זו הוא:

- לבסס אחריות ניהולית כדי להבטיח שהמוצרים והשירותים בטוחים לשימוש הציבור;
- לקיים באופן סדיר הערכות מצב לזיהוי וניהול הסיכונים הכרוכים בכל המוצרים והשירותים, כדי להבטיח שאלה עומדים בציפיות הבטיחות הנוכחיות של הציבור; וכן
- שלא לייצר, למכור, לסחור בחליפין או לתרום מוצרים כל אימת שאי אפשר להבטיח רמה הולמת של בטיחות לבני אדם ולסביבה באמצעות תכנון ושימוש נאותים.

אחריות ניהולית

כל נשיא של יחידה עסקית אחראי להבטיח שהמוצרים והשירותים של היחידה העסקית יהיו בטוחים לשימוש על-ידי הציבור הרחב. אחריות זו כוללת את ההחלטה הראשונית של כל מוצר או שירות לשימוש הציבור, וכן אחריות שוטפת לבדיקת מוצרים, שירותים ותלונות לשם ציות לדרישות הרגולטוריות ועמידה בציפיות לבטיחות הציבור.

הערכת הבטיחות

באחריותו של נשיא היחידה העסקית להבטיח כי שום מוצר המיוצר או מופץ על-ידי התאגיד לא יימכר, יוחלף או ייתרם לאחר, למעט אם המוצר נבדק מול כל הנתונים המדעיים, המשפטיים, הרפואיים, הסביבתיים והאחרים הקיימים הנוגעים למוצר כדי להבטיח שהמוצר בטוח לשימוש המיועד ועומד בתקני התאגיד. המוצרים יוערכו לבטיחות בהתאם לתקנים הבינלאומיים להערכת סיכוני בריאות האדם על-ידי מומחה מוסמך, וזיהוי המפגע ישולב עם מאפייני החשיפה של המשתמש כדי לקבוע אם המוצר בטוח, או לא בטוח, בהתאם לשימוש המיועד.

ניהול כימיקלים

חומרים וכימיקלים אשר נעשה בהם שימוש במוצרים ובאריזות יהיו בטוחים לשימוש האדם ולסביבה. נותני בטיחות וסביבה ינוטרו כדי לאפשר פיתוח אסטרטגיות עסקיות להפחתה, הגבלה או הסרה של כימיקלים המעוררים חשש ולקידום חלופות בטוחות יותר.



Document #:

POL-01048

Revision:

0

Hindi

यह उत्पादों और सेवाओं को प्रदान करने के लिए के-सी की नीति है, जो सार्वजनिक सुरक्षा के लिए ईमानदार और उचित सम्मान को मान्यता देती है। यह इस नीति का आशय है कि:

- यह सुनिश्चित करने के लिए प्रबंधन जवाबदेही स्थापित करे कि उत्पाद और सेवाएँ सार्वजनिक उपयोग के लिए सुरक्षित हैं;
- यह सुनिश्चित करने के लिए कि वे वर्तमान सार्वजनिक सुरक्षा अपेक्षाओं को पूरा करते हैं, सभी उत्पादों और सेवाओं के जोखिमों की पहचान करने और प्रबंधित करने के लिए नियमित मूल्यांकन का संचालन करें; और
- समुचित डिजाइन और उपयोग के माध्यम से, लोगों और पर्यावरण के लिए उचित स्तर की सुरक्षा प्रदान करने के लिए जब यह संभव न हो तो उत्पादों का निर्माण, बिक्री, वस्तु विनिमय या दान नहीं करना।

प्रबंधन की जवाबदेही

प्रत्येक व्यावसायिक इकाई अध्यक्ष यह सुनिश्चित करने के लिए जिम्मेदार है कि व्यावसायिक इकाई के उत्पाद और सेवाएँ सार्वजनिक उपयोग के लिए सुरक्षित हैं। इस जिम्मेदारी में सार्वजनिक उपयोग में किसी भी उत्पाद या सेवा का प्रारंभिक परिचय, साथ ही साथ उत्पादों, सेवाओं की समीक्षा करने के लिए चल रही जिम्मेदारी और नियामक आवश्यकताओं और सार्वजनिक सुरक्षा अपेक्षाओं के अनुपालन के लिए शिकायतें शामिल हैं।

सुरक्षित आकलन

यह सुनिश्चित करना व्यापार इकाई के अध्यक्ष की जिम्मेदारी है कि निगम द्वारा निर्मित या वितरित कोई भी उत्पाद किसी दूसरे को तब तक बेचा, बदला या दान नहीं किया जाता, जब तक कि उत्पाद की उपलब्ध सभी वैज्ञानिक, कानूनी, चिकित्सा, पर्यावरण और उत्पाद से संबंधित अन्य डेटा के बरअक्स समीक्षा न कर ली गई हो, ताकि यह सुनिश्चित किया जा सके कि यह अपने इच्छित उपयोग के लिए सुरक्षित है और अन्यथा कॉर्पोरेट मानकों को पूरा करता है। उत्पादों का मूल्यांकन योग्य विशेषज्ञ द्वारा मानव स्वास्थ्य जोखिम मूल्यांकन के अंतर्राष्ट्रीय मानकों के अनुसार सुरक्षा के लिए किया जाना चाहिए, जिसमें यह निर्धारित करने के लिए उपयोगकर्ता अनावरण निरूपण के साथ खतरे की पहचान को एकीकृत किया गया है कि उत्पाद अपने अभीष्ट उपयोग के अनुसार सुरक्षित है या नहीं।



Kimberly-Clark

**Kimberly-Clark Product Safety Policy
Statement**

Document #:

POL-01048

Revision:

0

रसायन प्रबंधन

उत्पादों और पैकेजिंग में प्रयुक्त सामग्री और रसायन लोगों और पर्यावरण दोनों के लिए सुरक्षित होंगे। सुरक्षा और पर्यावरणीय डेटा की निगरानी की जाएगी, ताकि व्यावसायिक रणनीतियों के विकास को सक्षम किया जा सके, जिससे चिंता का कारण बनने वाले रसायनों को घटाया, सीमित या खत्म किया जा सके और अधिक सुरक्षित विकल्पों को आगे बढ़ाया जा सके।

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Indonesian

K-C memiliki kebijakan untuk menyediakan produk dan layanan yang mengakui ketulusan dan kehati-hatian terhadap keselamatan publik. Kebijakan ini bertujuan untuk:

- Menetapkan akuntabilitas manajemen guna memastikan bahwa produk dan layanan aman untuk digunakan di tempat umum;
- Melakukan penilaian rutin guna mengidentifikasi dan mengelola risiko semua produk dan layanan untuk memastikan bahwa produk dan layanan tersebut memenuhi harapan keselamatan publik saat ini; dan
- Tidak memproduksi, menjual, menukar, atau menyumbangkan produk jika tidak memungkinkan, melalui desain dan penggunaan yang tepat, untuk memberikan tingkat keamanan yang sesuai bagi manusia dan lingkungan.

Akuntabilitas Manajemen

Setiap presiden unit bisnis bertanggung jawab untuk memastikan bahwa produk dan layanan unit bisnis aman untuk penggunaan publik. Tanggung jawab ini meliputi pengenalan awal setiap produk atau layanan ke dalam penggunaan publik, serta tanggung jawab berkelanjutan untuk meninjau produk, layanan, dan keluhan terhadap kepatuhan dengan persyaratan peraturan dan harapan keselamatan publik.

Penilaian Keselamatan

Presiden unit bisnis bertanggung jawab untuk memastikan bahwa tidak ada produk yang diproduksi atau didistribusikan oleh korporasi yang dijual, ditukar, atau disumbangkan kepada orang lain kecuali produk tersebut telah ditinjau terhadap semua data ilmiah, hukum, medis, lingkungan, dan data lain yang tersedia mengenai produk tersebut guna memastikan aman untuk tujuan penggunaan dan memenuhi standar perusahaan. Produk harus dievaluasi keamanannya sesuai dengan standar internasional penilaian risiko kesehatan manusia oleh ahli yang berkualifikasi dengan identifikasi bahaya yang diintegrasikan dengan karakterisasi paparan pengguna untuk menentukan apakah suatu produk aman atau tidak sesuai dengan tujuan penggunaannya.

Manajemen Bahan Kimia

Bahan dan bahan kimia yang digunakan dalam produk dan kemasan harus aman bagi manusia dan lingkungan. Data keselamatan dan lingkungan harus dipantau sehingga memungkinkan pengembangan strategi bisnis untuk mengurangi, membatasi atau menghilangkan bahan kimia yang menjadi perhatian dan meningkatkan alternatif yang lebih aman.



Document #:

POL-01048

Revision:

0

Korean

공공 안전에 대한 진심 어리고 적절한 배려를 인정하는 제품과 서비스를 제공하는 것이 K-C의 정책입니다. 본 정책의 목적은 다음과 같습니다.

- 제품과 서비스가 대중이 사용하기에 안전하도록 경영진의 책임 확립,
- 현행 공공 안전 기대 사항을 충족하도록 모든 제품 및 서비스의 위험을 식별하고 관리하는 정기적인 평가 실시, 그리고
- 적절한 설계와 사용을 통해, 사람과 환경에 적절한 수준의 안전을 제공할 수 없는 경우에는 제품을 제조, 판매, 교환 또는 기부하지 않음.

경영진 책임

각 사업부 대표는 사업부의 제품 및 서비스가 공공 용도로 안전한지 확인할 책임이 있습니다. 이러한 책임에는 대중이 사용하게 될 모든 제품 또는 서비스의 최초 도입뿐 아니라 제품, 서비스를 비롯하여 규제 요건 및 공공 안전 기대 사항의 준수에 대한 고충을 지속적으로 검토할 책임이 포함됩니다.

안전성 평가

제품이 의도한 용도에 안전한지, 또는 기업 기준을 충족시키는지 확인하기 위해 제품과 관련하여 이용 가능한 모든 과학, 법률, 의료, 환경, 기타 데이터와 비교하여 검토되는 경우를 제외하고, 당사에서 제조 또는 유통하는 제품이 다른 곳에 판매, 교환 또는 기부되지 않도록 하는 것은 사업부 대표의 책임입니다. 제품은 사용 목적에 따라 자격을 갖춘 전문가가 제품이 안전한지 여부를 판단하기 위해 사용자 노출 특성화와 위험 식별이 통합된 인체 건강 위험 평가 국제 표준에 따라 안전성에 대해 평가되어야 합니다.

화학 물질 관리

제품 및 포장에 사용되는 재료 및 화학 물질은 사람과 환경 모두에 안전해야 합니다. 안전 및 환경 데이터를 모니터링하여 우려되는 화학 물질을 줄이거나, 제한하거나, 제거하고 보다 안전한 대안을 발전시키기 위한 사업 전략의 개발을 가능하게 해야 합니다.

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Polish

Zgodnie z polityką K-C, dostarczanie produktów i usług, które szczerze i właściwie uwzględniają bezpieczeństwo publiczne, jest zgodne z polityką bezpieczeństwa. Celem niniejszej polityki jest:

- ustanowienie odpowiedzialności kierownictwa w celu zapewnienia bezpieczeństwa produktów i usług do użytku publicznego;
- przeprowadzanie regularnych ocen w celu zidentyfikowania i zarządzanie ryzykiem związanym z wszystkimi produktami i usługami, aby zapewnić, że spełniają one obecne oczekiwania w zakresie bezpieczeństwa publicznego; oraz
- niewytwarzanie, niesprzedawanie, niebarterowanie ani nieprzekazywanie produktów, gdy nie jest to możliwe, poprzez odpowiednie projektowanie i używanie, aby zapewnić odpowiedni poziom bezpieczeństwa ludziom i środowisku.

Odpowiedzialność kierownictwa

Każdy prezes jednostki biznesowej jest odpowiedzialny za zapewnienie, że produkty i usługi jednostki biznesowej są bezpieczne do użytku publicznego. Odpowiedzialność ta obejmuje wstępne wprowadzenie jakiegokolwiek produktu lub usługi do użytku publicznego, a także stałą odpowiedzialność za weryfikację produktów, usług i skarg pod kątem zgodności z wymogami regulacyjnymi i oczekiwaniami bezpieczeństwa publicznego.

Ocena bezpieczeństwa

Obowiązkiem prezesa jednostki biznesowej jest dopilnowanie, aby żaden produkt produkowany lub dystrybuowany przez korporację nie był sprzedawany, wymieniany ani przekazywany innej osobie, chyba że produkt został sprawdzony pod kątem wszystkich dostępnych danych naukowych, prawnych, medycznych, środowiskowych i innych danych dotyczących produktu, aby zapewnić, że jest on bezpieczny do użytku zgodnie z przeznaczeniem i w inny sposób spełnia standardy korporacyjne. Produkty powinny być oceniane pod kątem bezpieczeństwa zgodnie z międzynarodowymi normami oceny ryzyka dla zdrowia ludzkiego przez wykwalifikowanego eksperta, w którym identyfikacja zagrożeń jest zintegrowana z charakterystyką narażenia użytkownika w celu określenia, czy produkt jest bezpieczny zgodnie z przeznaczeniem.

Zarządzanie substancjami chemicznymi

Materiały i chemikalia stosowane w produktach i opakowaniach muszą być bezpieczne zarówno dla ludzi, jak i dla środowiska. Dane dotyczące bezpieczeństwa i ochrony środowiska powinny być monitorowane w celu umożliwienia opracowania strategii biznesowych w celu ograniczenia, ograniczenia lub wyeliminowania substancji chemicznych, których dotyczy problem, oraz zapewnienia bezpieczniejszych alternatyw.

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Portuguese

É política da K-C fornecer produtos e serviços que demonstrem respeito pela segurança do público. Esta política visa a:

- Atribuir responsabilidade à gestão por garantir que os produtos e serviços sejam seguros para uso público;
- Realizar avaliações regulares para identificação e gerenciamento dos riscos de todos os produtos e serviços para garantir que eles atendam às expectativas atuais de segurança do público; e
- Não fabricar, vender, trocar ou doar produtos quando não for possível oferecer um nível adequado de segurança para pessoas e o meio ambiente, através de projetos e usos adequados.

Responsabilização da gestão

O presidente de cada unidade de negócios é responsável por garantir que os produtos e serviços da unidade de negócios sejam seguros para uso público. Essa responsabilidade inclui a introdução inicial do produto ou do serviço no uso público, e a responsabilidade contínua de analisar produtos, serviços e reclamações quanto à conformidade com as exigências regulatórias e de segurança do público.

Avaliação de segurança

É responsabilidade do presidente da unidade de negócios garantir que nenhum produto fabricado ou distribuído pela empresa seja vendido, trocado ou doado para outra pessoa, a menos que o produto tenha sido analisado com relação a todos os dados científicos, jurídicos, médicos, ambientais e outros dados disponíveis sobre o produto para garantir que ele esteja seguro para o uso pretendido e atenda aos padrões comerciais. Os produtos devem ser avaliados quanto à segurança de acordo com os padrões internacionais de avaliação de risco à saúde humana por um especialista qualificado, na qual a identificação de perigos seja integrada com a caracterização da exposição do usuário para determinar se o produto é ou não seguro de acordo com o uso pretendido.

Gestão de produtos químicos

Materiais e produtos químicos usados em produtos e embalagens devem ser seguros para as pessoas e o meio ambiente. Os dados de segurança e ambientais devem ser monitorados para permitir o desenvolvimento de estratégias de negócios para reduzir, restringir ou eliminar produtos químicos preocupantes e promover alternativas mais seguras.

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Russian

Политика К-С (Kimberly-Clark) заключается в предоставлении продуктов и услуг, которые основаны на искреннем надлежащем уважении к общественной безопасности. Данная политика преследует следующие цели:

- Устанавливайте ответственность руководства за обеспечение безопасности продуктов и услуг для общественного пользования;
- Проводите регулярные оценки для выявления и управления рисками всех продуктов и услуг, чтобы гарантировать, что они соответствуют современным требованиям в области общественной безопасности; и
- Не производите, не продавайте, не обменивайте и не дарите продукцию, если невозможно с помощью надлежащего проектирования и использования обеспечить надлежащий уровень безопасности для людей и окружающей среды.

Ответственность руководства

Президент каждого бизнес-подразделения несет ответственность за обеспечение безопасности продуктов и услуг бизнес-подразделения для общественного пользования. Эта ответственность включает первоначальное внедрение любого продукта или услуги в общественное использование, а также постоянную ответственность за анализ продуктов, услуг и жалоб на предмет соблюдения нормативных требований и ожиданий в области общественной безопасности.

Оценка безопасности

Президент бизнес-подразделения несет ответственность за то, чтобы ни один продукт, произведенный или распространяемый корпорацией, не продавался, не обменивался и не был подарен если он не был проверен на соответствие всем доступным научным, правовым, медицинским, экологическим и другим нормам, касающимся продукта, чтобы обеспечить его безопасность для использования по назначению и иного соответствия корпоративным стандартам. Продукция должна оцениваться на предмет безопасности в соответствии с международными стандартами оценки рисков для здоровья человека квалифицированным экспертом, при этом выявление опасностей интегрировано с характеристикой воздействия на пользователя для определения, является ли продукция безопасной для ее предполагаемого использования.

Работа с химическими веществами

Материалы и химикаты, используемые в продуктах и упаковке, должны быть безопасными как для людей, так и для окружающей среды. Данные по безопасности и охране окружающей среды должны отслеживаться для разработки бизнес-стратегий по сокращению, ограничению или устранению опасных химических веществ и расширению применения более безопасных альтернатив.

**Document #:**

POL-01048

Revision:

0

Spanish

Es política de K-C ofrecer productos y servicios que tengan una consideración sincera y adecuada por la seguridad pública. La presente política tiene la finalidad de:

- Establecer la responsabilidad de la gerencia a la hora de garantizar que los productos y servicios sean seguros para el uso público;
- Realizar evaluaciones regulares para identificar y gestionar los riesgos de todos los productos y servicios para garantizar que cumplan con las expectativas de seguridad pública actuales; y
- Evitar fabricar, vender, intercambiar y donar productos cuando no sea posible. A través del diseño y uso adecuados brindar un nivel adecuado de seguridad para las personas y el medio ambiente.

Gestión de responsabilidad

Cada presidente de una unidad de negocios es responsable de garantizar que los productos y servicios de las unidades de negocios sean seguros para el uso público. Esta responsabilidad incluye la presentación inicial de cualquier producto o servicio en el uso público, así como la responsabilidad continua de revisar los productos, los servicios y las quejas para la conformidad de los requisitos normativos y las expectativas de seguridad pública.

Evaluación de seguridad

Es responsabilidad del presidente de la unidad de negocios garantizar que ningún producto que la corporación fabrique y distribuya se venda, intercambie o done a otra; salvo que el producto se confronte ante todos los datos científicos, legales, médicos, medioambientales y otros disponibles y vinculados al mismo, a fin de garantizar que sea seguro, según su uso previsto, y cumpla, de otro modo, con las normas corporativas. Un experto calificado deberá evaluar los productos por seguridad, según las normas internacionales de evaluación del riesgo para la salud humana, a fin de que la identificación del peligro junto con la caracterización de la exposición del usuario determinen si el producto es o no seguro, según su uso previsto.

Gestión de químicos

Los materiales y químicos que se utilizan en los productos y el empaque deberán ser seguros tanto para las personas como para el medioambiente. Se deberán controlar los datos de seguridad y medioambientales a fin de permitir el desarrollo de estrategias comerciales que reduzcan, restrinjan o eliminen los químicos preocupantes y se promuevan alternativas más seguras.



Document #:

POL-01048

Revision:

0

DOCUMENT/RECORD RETENTION

Corporate Records Administration Record Number: ADM.60.10.00

Reason for New/Revised Document:

Transferring K-C Product Safety Policy into EtQ, including translations.

Approvals

Carney, Sara A;Approval;Mar 14, 2021 4:40 PM CDT
Quintero, Gilberto;Approval;Mar 15, 2021 7:30 AM CDT